

*Article 21*

## AGENT

*a.* L'Agent est chargé d'assurer, conformément aux décisions du Conseil et du Comité de Direction, l'exécution des opérations et la gestion du fonds prévu à l'Article 23 ci-dessous.

*b.* L'Agent soumet des rapports périodiques à l'Organisation.

*Article 22*INFORMATIONS A COMMUNIQUER  
A L'AGENT

*a.* Chaque Partie Contractante doit communiquer à l'Agent :

1. un état mensuel comportant toutes les informations nécessaires pour l'exécution des opérations et notamment la parité entre sa monnaie et l'unité de compte, ainsi qu'un taux de change unique convenu avec chacune des autres Parties Contractantes basé sur les taux effectifs pour les transactions courantes, que la Partie Contractante qui communique les informations est disposée à voir adopter pour les opérations;

2. les informations relatives aux accords bilatéraux visés à l'article 12 ci-dessus et à l'Annexe A au présent Accord, nécessaires pour l'exécution de celui-ci; et

3. le montant des ressources existantes susceptibles d'être utilisées conformément à l'article 9 ci-dessus.

*b.* Si une Partie Contractante, en communiquant une information à l'Agent aux fins du présent Accord, lui notifie qu'elle désire que cette information soit considérée comme confidentielle, l'Agent doit tenir dûment compte de cette notification lorsqu'il fait usage de l'information en question.

*Article 21*

## THE AGENT

*(a)* The Agent shall be entrusted with the execution of the operations and the management of the fund referred to in Article 23, in accordance with the decisions of the Council and of the Managing Board.

*(b)* The Agent shall submit periodic reports to the Organisation.

*Article 22*

## INFORMATION TO BE COMMUNICATED TO THE AGENT

*(a)* Each Contracting Party shall communicate to the Agent :

*(i)* a monthly statement giving all information required for the execution of the operations, including the parity between its own currency and the unit of account, and a single rate of exchange agreed with each other Contracting Party based on the effective rate for current transactions, at which the Contracting Party making the statement is prepared for the operations to take place;

*(ii)* such information relating to the bilateral agreements referred to in Article 12 and Annex A to the present Agreement as may be required for its execution; and

*(iii)* the amounts of existing resources available for use in accordance with Article 9.

*(b)* If a Contracting Party, in placing information at the disposal of the Agent for the purposes of the present Agreement, intimates that it desires the information to be treated as confidential, the Agent shall have due regard to the intimation in making use of the information.